SA4310

SA4320

SA4340

不含 FM 調頻器

SA4315

SA4325

SA4345

含 FM 調頻器

恭喜您購買我們的產品，
歡迎來到飛利浦！
為享受飛利浦為您提供的全面支援，
請於以下位置登記您的產品：
www.philips.com/support

音頻播放器

PHILIPS

需要幫助嗎？

請造訪
www.philips.com/support
您可由此獲取完整的支援資料，例如用戶手冊、最新軟體升級及常見問題解答等等。

目錄

1 重要安全事項 5

2 您的新播放器 8
2.1 產品內容 8
2.2 產品註冊 8

3 初次使用 9
3.1 控制鍵及連線概覽 9
3.2 主功能表 10
3.3 安裝 10
3.4 連接及充電 11
3.4.1 為您的播放器充電 11
3.4.2 電池電力指示 11
3.4 傳輸 12
3.6 享受音樂 12
3.6.1 開機及關機 12
3.6.2 功能表導航 12
3.6.3 鎖定滑動鍵 12

4 利用 Windows Media Player 11 整理及傳輸音樂 13
4.1 關於 Windows Media Player 11 13
4.1.1 安裝 Windows Media Player 11 之前（選擇性） 13
4.1.2 安裝 Windows Media Player 11 14
4.1.3 回復舊版本的 Windows Media Player 17
4.1.4 回復舊版本 Windows Media Player 的進階操作 18
4.2 音樂傳輸 18
4.2.1 將音樂和照片檔加入 Windows Media Player 的媒體櫃 19
4.2.2 在 Windows Media Player 和您的播放器的音樂媒體櫃之間轉換 20
4.2.3 從 CD 擷取歌曲 21
4.2.4 線上購買音樂 23
4.3 將您的 Windows Media 內容同步更新至播放器 24
4.3.1 設置您的播放器 24
4.3.2 在自動和手動同步之間轉換 25
4.3.3 選擇自動同步的項目及設定優先順序 25
4.3.4 選擇手動同步的檔案和播放清單 26
4.3.5 隨機選擇您的播放器上的手動同步項目 28
4.3.6 將播放器的檔案複製到電腦 29
4.4 在 Windows Media Player 內管理您的檔案 29
4.4.1 透過 Windows Media Player 搜尋音樂 29
4.4.2 從 Windows Media Player 媒體櫃刪除檔案 29
4.4.3 從您的播放器刪除檔案 30
4.4.4 透過 Windows Media Player 編輯歌曲資訊 31
4.4.5 透過 Windows Media Player 格式化您的播放器 32

目錄

5 詳細操作說明 33
5.1 音樂模式 33
5.1.1 控制鍵 33
5.1.2 播放功能 34
5.1.3 檔案夾格式 34
5.1.4 均衡器 35
5.2 收音機 36
5.2.1 自動調頻 36
5.2.2 播放預設電台及電台調頻 37
5.3 錄音 37
5.3.1 進行錄音 37
5.3.2 播放錄音 37
5.3.3 將錄音上載至電腦 38
5.3.4 刪除錄音 38
5.4 燈光效果 38
5.5 設定 39
5.6 利用您的播放器儲存及攜帶數據檔案 40
6 升級您的播放器 41
6.1 手動檢查您的套件是否為最新版本 41
7 常見問題 42
8 技術數據 44
9 詞彙表 45

* *只有部份地區版本的播放器包含 FM 收音機功能。*

1 重要安全事項

一般保養

避免本裝置損壞或故障：

- 請勿將播放器暴露在過熱的場所，例如加熱設備附近或受陽光直接照射。
- 請勿讓播放器墜地，也不要讓任何物體掉落在播放器上。
- 請勿讓播放器的機身浸水。請勿讓耳機插孔或電池匣暴露在水中，因為進入內部的水份可能會嚴重損害播放器。
- 請勿使用任何含有酒精、氨、苯或研磨成份的清潔劑，因為這些清潔劑可能損害機體表面。
- 在播放器附近使用流動電話，可能會造成干擾。
- 請備份你的檔案。確定你已經把原來下載到播放器的文件妥善保存。飛利浦對因產品損毀而損失或無法讀取的數據概不負責。
- 請只透過隨附的音樂軟體管理（傳送、刪除等）您的音樂檔，以減少問題的發生！

關於操作溫度及儲藏溫度

- 本播放器應在攝氏 0 至 35 度(華氏 32 至 95 度) 下操作。
- 本播放器應保存在攝氏-20 至45度(華氏-4 至113度）的溫度中。
- 在低溫條件下，電池的壽命可能會縮短。

零件/配件

請瀏覽www.philips.com/support或聯絡我們的客戶服務代表(電話號碼註於此使用者手冊首頁)購買零件/配件

聽覺安全

聆聽時音量要適中：

- 耳機音量高會損害你的聽力。即使暴露在此音量下的時間不超過一分鐘，所產生的聲音分貝強度可能會損害正常人的聽覺。較高的分貝是提供給聽力已有所受損的人士。
- 聲音有時會給您錯覺。聽了一段時間，聽覺「舒適度」就會適應更高的音量。因此，聽得太久，「正常」的音量實際上已經很大聲，並且會損害您的聽力。為了預防這個問題，請在您的聽覺適應一定的音量之前，先調校至一個安全的水平，並維持該音量。

設置安全的音量：

- 先將音量設置在一個低水平。
- 然後慢慢提高，一直調校到您聽起來舒服清晰、而且完全沒有失真的音量為止。

聆聽時間應節制：

- 長時間暴露在聲音環境下 ，即使是正常「安全」的音量，也會損害聽力。
- 請務必適度使用您的設備，並適時暫停休息。

使用耳機時務必遵守以下規範。

- 合理節制聆聽的音量及時間。
- 請勿於聽覺正在適應音量時調校音量。
- 請勿將音量調得太高，而使自己聽不到周圍的聲音。

- 身處有潛在危險的場所時，請小心或暫停使用耳機。
- 進行駕車、踏單車、玩滑板等活動時，請勿使用耳機，否則可能釀成交通意外，而且這在許多國家都屬違法行為。

重要事項（只適用於附隨耳機的型號）：

飛利浦保證其音頻播放器的最大聲音功率符合相關的法規機構就隨本產品提供的原始耳機型號而確定的標準。如果需要替換，我們建議您聯繫您的經銷商，要求訂購一個與飛利浦所提供的原始耳機型號相同的產品。

版權訊息

其他所有品牌及產品名均為其所屬公司或機構的商標。

未經許可複製從互聯網下載或從音樂光碟錄製的任何錄音是侵犯版權法及國際法律的行為。

任何沒有獲得許可而對有版權保護的內容（包括電腦程式、檔案、廣播和錄音等）進行的抄錄行為可屬版權侵犯，並構成刑事責任。本設備不應當被用於以上行為。

該產品受Microsoft Corporation 之特定知識產權保護。除非經由Microsoft 或授權Microsoft 附屬機構之允許，否則不可於本產品之外使用或傳播該技術。

內容供應商正使用該裝置所包含的 Windows Media 數位認證管理技術（“WM-DRM”）來保護其內容的完整性（“安全內容”），以便他們在這些內容內的知識產權以及版權不被盜用。該裝置使用 WM-DRM 軟體播放安全內容（“WM-DRM Software”）。Microsoft 可在該裝置中的 WM-DRM 軟體之安全性遭受威脅時，撤銷 (自行或經安全內容擁有者要求) WM-DRM 軟體的取得新授權以複製、顯示和/或播放安全內容的權利。撤銷亦可能會使您的裝置無法傳送、儲存、複製、顯示和/或播放已儲存於您裝置中的安全內容。撤銷不會變更 WM-DRM 軟體的播放未保護內容的能力。當您任何時候從 Internet 或 PC 下載安全內容授權時，撤銷的 WM-DRM 軟體清單會傳送至您的裝置。Microsoft 可透過該授權並代表安全內容擁有者將撤銷清單下載至您的裝置，這會令您的裝置無法複製、顯示和/或播放安全內容。

Philips 將在發生撤銷時試著推出可用的軟體更新，以便恢復您的裝置傳送、儲存、存取、複製、顯示和/或播放安全內容的部分或全部能力。然而，提供此等更新並非完全取決于Philips。Philips 不保證，撤銷後此等軟體更新將可供使用。若此等更新不可供使用，即便是先前已儲存於裝置上的安全內容，您的裝置亦無法傳送、儲存、複製、顯示和/或播放。

此外，即便此等軟體更新可供使用，您的裝置亦可能無法傳送、儲存、複製、顯示和/或播放先前已儲存於您裝置上的安全內容。在某些情況下，您或許能夠由 PC 傳送內容。而在其他情況下，您可能不得不重新購買先前已取得的安全內容。

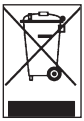
總而言之，Microsoft、安全內容擁有者和安全內容發行者可拒絕或限制您對安全內容的存取。即便您已經支付並取得安全內容，他們亦可使您的裝置無法傳送、儲存、複製、顯示和/或播放安全內容。其任何一方均可在未經您的允許或 Philips 的允許或同意之狀況下，拒絕、保留或限制您對安全內容的存取，或者使您的裝置無法傳送、儲存、存取、複製、顯示和/或播放安全內容。Philips 不保證您將能夠傳送、儲存、存取、複製、顯示和/或播放安全內容。

Windows Media 及Windows 標誌為微軟公司在美國及/或其他國家地區的註冊商標。

數據之登入

飛利浦一直致力於改善您的產品之質素及提昇飛利浦使用者的體驗。為了解此裝置之應用概念，此裝置已將一些資訊／數據登入此裝置的非易失性記憶區域內。這些數據可用來辨明及偵查您在使用此裝置時可能遭遇的任何故障或問題狀況。保存之數據包括音樂模式下的播放時間、調頻模式下的播放時間、發生電池電力不足的次數等等。保存之數據並未顯露在裝置上或下載來源所使用的內容或媒體。只有當使用者將裝置退還飛利浦維持中心時，方可提取及使用這類保存在裝置上的數據，並且僅用於簡化偵測及防止錯誤之目的。使用者一旦提出要求，即可為使用者取出該保存之數據。

處理廢舊產品



您的產品是由可以再生利用的優質材料和元件設計、製造而成的。

如果某一件產品上貼有交叉輪狀回收箱標誌，則表示該產品受第2002/96/EC 號《歐洲規章》的保護。

請瞭解當地有關電氣和電子產品收集的專屬制度。

請遵守當地的規定，不要將廢舊?品與一般家庭廢品一起處理。正確處理您的廢舊產品，利於防止對環境和人類健康產生潛在的負面影響。

修改

未經製造商授權而修改本裝置可能令使用者失去操作本裝置的權利。

2 您的新播放器

您最新購買的播放器將讓您享受以下功能特色：

- 播放 MP3 及 WMA 音樂
- FM 收音機*
- 語音錄音

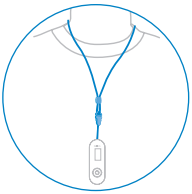
2.1 產品內容

您的播放器包含以下附件：

播放器

耳機

USB 纜線



保護套

快速入門指南

內含 Windows Media Player 11、Philips Device Manager、用戶手冊及常見問題的光碟

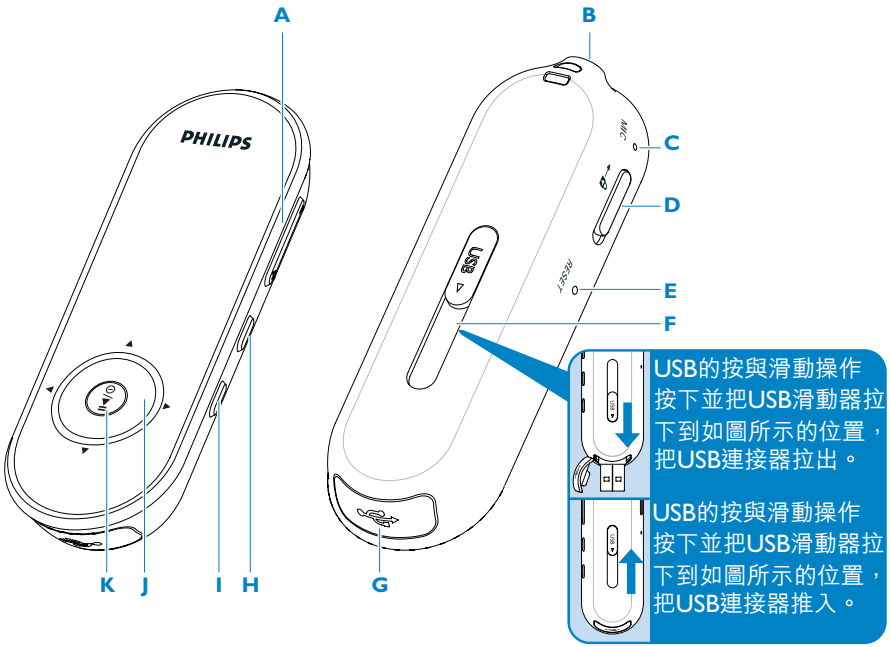
2.2 產品註冊

我們強烈建議您註冊您的產品，以享有免費升級的資格。如欲註冊您的產品，請登入 www.philips.com/welcome，當我們發佈新的更新程式時便會立即通知您。

* *只有部份地區版本的播放器包含 FM 收音機功能。*

3 初次使用

3.1 控制鍵及連線概覽



A	- Vol +	控制音量
B	🎧	耳機插座
C	麥克風	供錄音使用
D	🔒 slider	可鎖住所有按鍵，音量鍵除外
E	RESET	重新設定
F	USB slider	Press and slide for USB
G		USB 連接器
H	REC	開始或停止語音錄音
I	MENU	按一下可進入功能表 / 返回上一個功能表

J	◀	返回上一層功能表或退出一個功能 在播放歌曲 / 錄音期間，按此鍵可返回上一首歌曲 / 錄音，按住可回轉
	▶	移動至下一層功能表或選擇一項功能 在播放歌曲 / 錄音期間，按此鍵可移至下一首歌曲 / 錄音，按住可快速前進
	▲	在列表中向上捲動
	▼	在列表中向下捲動
K	⏻ / ▶II	開機/關機及播放/暫停、確認一項功能表設定

3.2 主功能表

功能表	動作
音樂	播放您的數碼音樂曲目
收音機*	收聽 FM 收音機
錄音	建立或收聽錄音
檔案夾格式	依檔案夾瀏覽您的音樂曲目或錄音
設定	自定義您的播放器設定值

3.3 安裝

重要事項 請務必要安裝附隨光碟內的音樂及影片傳輸軟件。

系統需求：

- Windows XP（SP2 或以上的版本）
- 800MHz 或更高的 Pentium III 處理器
- 128MB RAM
- 500MB 硬碟空間
- 互聯網連接 (如有的話更佳)
- Microsoft Internet Explorer 6.0 或更新版本
- CD-ROM
- USB 端口

重要事項 您必須使用 Windows XP Service Pack 2 才能安裝及執行此軟件。

如果您的個人電腦上沒有此系統，將被提示安裝此服務包。請務必安裝此程式並完成剩餘的軟件安裝步驟，軟件安裝完畢後方可連接您的裝置。

這是為了確保您的播放器在連接個人電腦之後能正常操作。

1 將產品附隨的光碟插入個人電腦的光碟機內。

2 依照屏幕上的指示完成 **Philips Device Manager** 和 **Philips MediaConverter** (可將影片轉換成播放器可讀取的檔案格式，還可將圖片轉換至播放器，呈現高質畫像。) 的安裝步驟。

3 如果安裝程式未自動啟動，請在**Windows 檔案總管**瀏覽光碟內容，然後雙擊末端為 .exe 的檔案，執行該程式。

光碟不見了? 不用擔心，您可從 www.philips.com/support 下載光碟的內容。

* *只有部份地區版本的播放器包含 FM 收音機功能。*

3.4 連接及充電

3.4.1 為您的播放器充電

1 您的播放器有一個內置的 USB 可充電式電池。如要為您的播放器充電，請按下並拉出 USB 連接器。直接將您的播放器連接至電腦的 USB 端口。

> *一旦連接您的播放器之後，將顯示一個 USB 連線屏幕。*

2 將您的播放器充電 4 小時，或直到電池圖標 停止閃爍為止。

3.4.2 電池電力指示

以下指示符號可大約顯示電池內的電力：

電池已充滿

電池尚有三分之二的電力

電池尚有一半的電力

電池電力不足

電池已沒電

注意 當電池快沒電時，電力不足屏幕 將會閃爍。您的播放器會在 60 秒之內關機。在關機之前，播放器會先儲存所有設定及未完成的錄音。

3.4 傳輸

您可利用 **Windows Media Player** 將音樂傳輸到您的播放器。相關的詳細說明，請參閱本用戶手冊的**利用 Windows Media Player 11 整理及傳輸音樂**一節。

3.6 享受音樂

3.6.1 開機及關機

如要啟動電源，按 ▶II，直到飛利浦的歡迎屏幕出現為止。

如要關閉電源，再按住 ▶II，直到屏幕上未顯示任何畫面為止。

操作秘訣 在 10 分鐘之內如果沒有任何操作或播放任何音樂或影片，您的播放器將自動關機。

3.6.2 功能表導航

您的播放器有一個直覺式的功能表導航系統，可指引您完成各種設定及操作。使用 ◀，▶，▲ 和 ▼ 在功能表之間瀏覽移動。按 ▶II 確認您的選擇。

動作	操作方式
返回上一個功能表	按 ◀ 或 MENU
返回主功能表	按住 MENU
瀏覽功能表	按 ◀ 或 ▶
捲動列表	按 ▲ 或 ▼
Superscroll™	按住 ▲ 或 ▼
選取選項	按 ▶
確認選擇	按 ▶II

3.6.3 鎖定滑動鍵

本播放器有一個鎖定開關，以避免任何意外操作。當播放器電源開啟之後，如果您將鎖定滑動鍵推至鎖定位置 🔒，屏幕上會出現 🔒，且所有功能鍵將被停用，除了 - VOL + 鍵仍可調整音量之外。將鎖定開關推至解鎖位置，按鍵的功能便能恢復正常。

4 利用 Windows Media Player 11 整理及傳輸音樂

4.1 关于 Windows Media Player 11

雖然您的播放器可在 **Windows Media Player 10** 下操作，我們建議您使用 **Windows Media Player 11**，以便在電腦及您的播放器上都能享有更豐富多樣的媒體功能。

Windows Media Player 11 是一个多合一功能的播放与录制程式，可让您播放光碟、撷取光碟曲目到您的硬碟内、传输媒体档案至您的播放器等等。本章将说明要成功设置及传输音乐到您的播放器所必须遵照的操作步骤。如需更详细的资讯，请参阅您电脑上的 **Windows Media Player** 帮助，或造访此网页: www.microsoft.com/windows/windowsmedia/player/faq/default.mspx

重要事項 要傳輸音樂，请确保您已安装随播放器配置的光碟内提供的 **Windows Media Player 11** 软件。

您必须以管理员或管理员群组成员的身份登入，才能执行下列步骤。如需更详细的资讯，请造访 www.microsoft.com

4.1.1 安裝 Windows Media Player 11 之前（選擇性）

如有需要，在您安裝 **Windows Media Player 11** 之前，請先前往 Windows Update 網頁並安裝您的電腦適用的任何高優先更新檔。

如果您想要將媒體資訊及星級評等儲存至您的媒體檔案，以及備份您現有的數據，請執行下列步驟：

1 在 **Windows Media Player 10** 中，按**工具**，再按**選項**。

2 按**媒體櫃**标签，勾选**保持我的星級評等為檔案中的全域評等**。

> *您的歌曲的用户评等将被储存在您的媒体档案中，而不是媒体柜的数据库档案中 (这可能须花费几分钟时间)。*

3 按**工具**，然后按**立即處理媒體資訊**。

> *这可确保您的评等（以及您对其它媒体资讯所做的任何更动）将被立即储存至您的媒体档案。*

4 选择**開始** > **程式集** > **附屬應用程式** > **系統工具** > **備份**以备份您现有的数据。

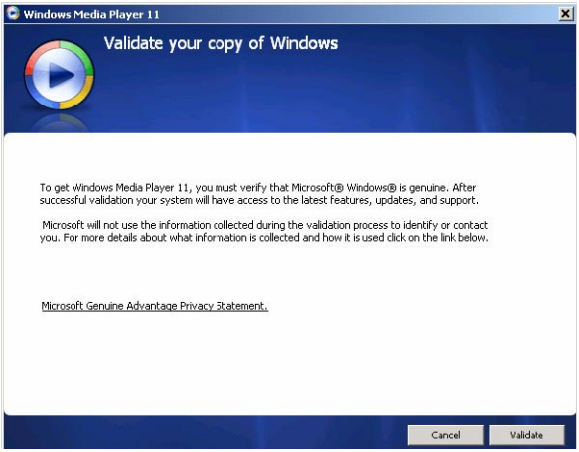
4.1.2 安装 Windows Media Player 11

1 将附随的光碟插入您的电脑光碟机内。

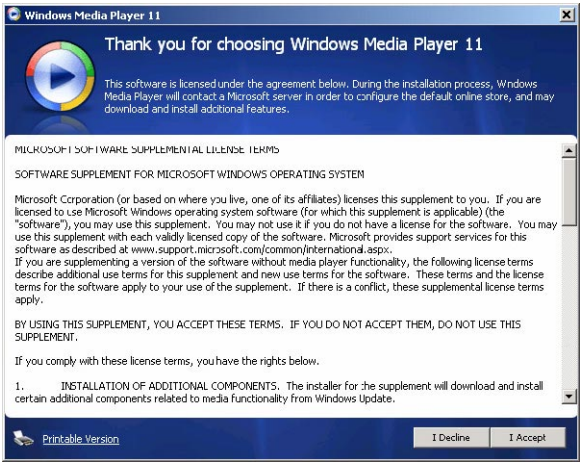
注意 如果安装程式未自动启动，请透过 **Windows Explorer** 浏览光碟的内容，然后双击末端为 **.exe** 的文件，执行该程式。

2 依照屏幕上的指示完成 **Windows Media Player 11** 的安装步骤。

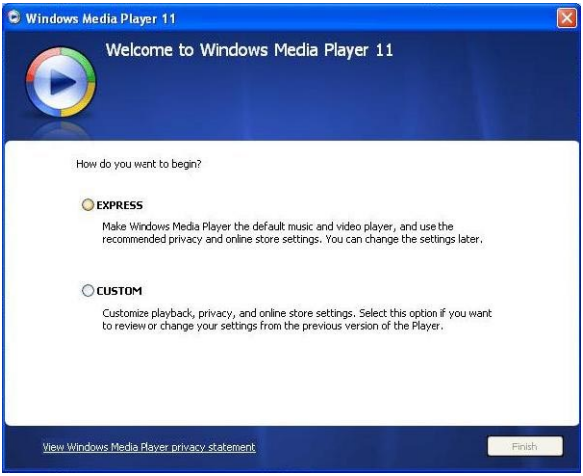
注意 如果在安装期间出现以下对话框，请阅读其内容再继续安装：



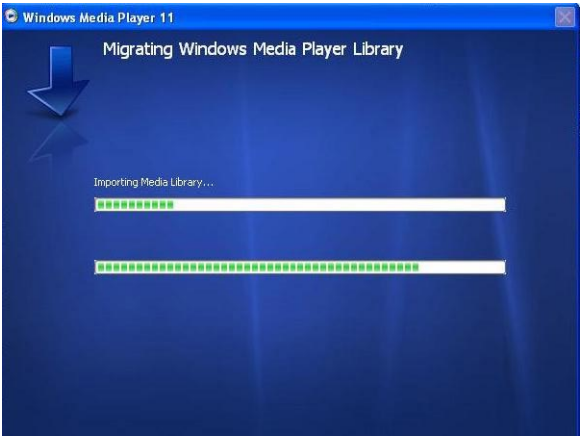
3 按**確認**继续。



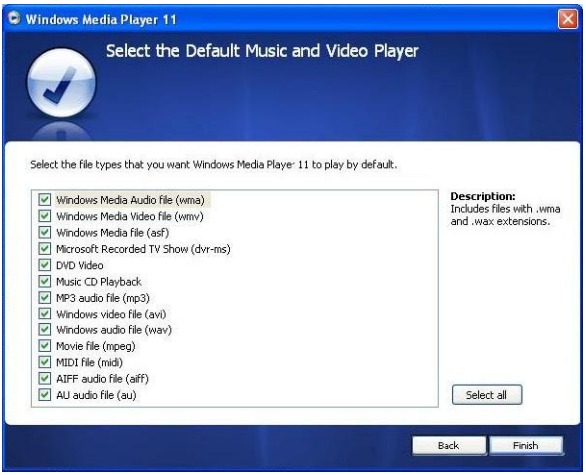
4 按**我接受**继续。



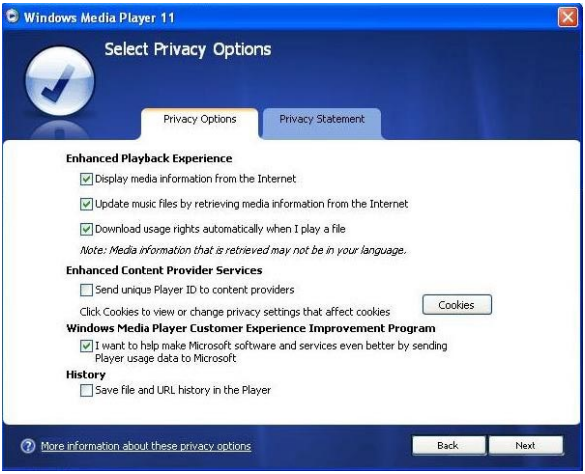
5 选择**快速安装**，并按**完成**。



注意 您现有的媒体柜正在转移至 **Windows Media Player 11**。这可能须花费几分钟时间，依您现有的媒体柜大小而定。



6 按核取方块以选择您要 **Windows Media Player** 预设播放的档案类型，或按**全選**，再按**完成**。



7 按核取方块以选择您的隐私权选项，然后按下一步以完成必要的设定。

4.1.3 回復舊版本的 Windows Media Player

如果您在使用 **Windows Media Player 11** 时出现问题，也可轻易回复之前电脑上的旧版本。

1 断开您的播放器与电脑的连接。

2 选择**開始**，然后按**控制台**。

3 在**控制台**内，选择**新增或移除程式**。

4 选择 **Windows Media Player 11**，然后按**移除**。

> *一个确认对话框将会出现。*

5 按**確定**。

6 完成回复程序之后 (可能须花费几分钟)，按**重新啟動**。

7 选择**開始**，然后按**控制台**。

8 在**控制台**内，选择**新增或移除程式**。

9 选择 **Windows Media Format 11 Runtime**，然后按**移除**。

> *一个确认对话框将会出现。*

10 按**確定**。

> *第二个确认对话框将会出现。*

11 按**確定**。

12 回复程序完成后（可能须花费几分钟），按**重新啟動**。

13 选择**開始**，然后按**控制台**。

14 在**控制台**内，选择**新增或移除程式**。

15 选择 **Microsoft User-Mode Driver Framework Feature Pack 1.0**，然后按**移除**。

16 依照**軟體更新移除精靈**中出现的指示。

17 如果出现 Wudf01000 确认对话框，按**是**继续。完成软件移除程序之后（可能须花费几分钟），按**完成**。

4.1.4 回復舊版本 Windows Media Player 的進階操作

如果您回复至旧版本的 **Windows Media Player**，且 **Windows** 或 **Windows Media Player** 无法侦测到您的播放器，请执行下列步骤：

1 启动播放器，并使用配置的 USB 线将播放器连接至您的电脑。

2 在**我的電腦**上按滑鼠右键，然后按**管理**。

3 在左窗格上，按装**置管理員**。

4 在右窗格上，按可携式装置旁的 "**+**" 号。

5 在 **GoGear SA41xx** 上按滑鼠右键，然后**按解除安裝**。

6 在确认对话框内按**完成**，将播放器解除安装。

7 断开播放器与电脑的连接，确保它仍保持开启，然后再连接至电脑。

> *Windows 将会侦测到您的装置并自动重新安装。一两分钟之后，在装置管理员的可携式装置之下会重新出现 **GoGear SA41xx**。*

4.2 音乐传输

您可利用 **Windows Media Player** 检视及管理您的音乐档案。

重要事項 我们建议您固定使用 **Windows Media Player** 传输音乐到您的播放器。

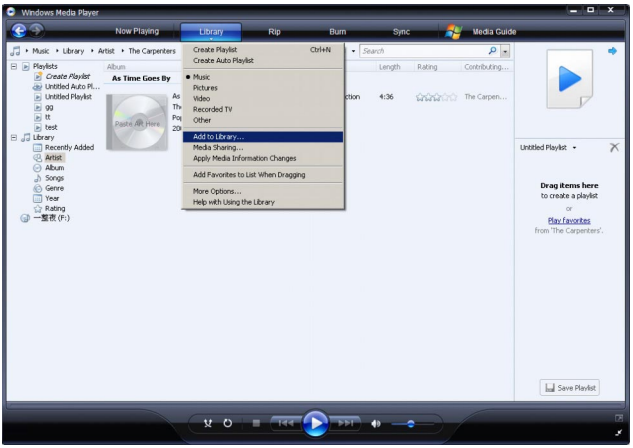
4.2.1 將音樂和照片檔加入 Windows Media Player 的媒體櫃

根據預設，**Windows Media Player** 會自動將所有儲存在**我的音樂**資料夹内的音乐档载入媒体柜。如果您在这些资料夹内加入新档案，也会自动被加入媒体柜内。

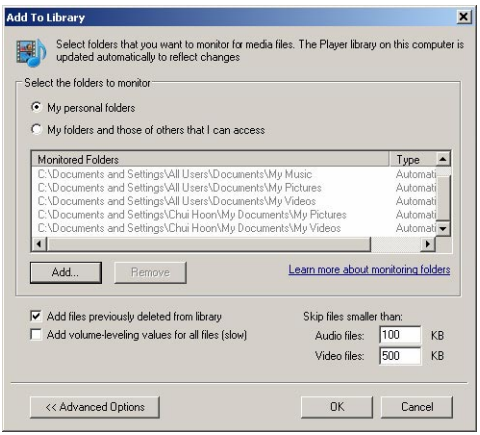
加入儲存在電腦或電腦網絡上其它位置的音樂檔

1 選擇**開始 > 所有程式 > Windows Media Player** 以啟動 **Windows Media Player** 程式。

2 按**媒體櫃**标签下方的下箭头，并选择**新增到媒體櫃 ...**



> ***新增到媒體櫃***对话框将会出现。



3 按 **<<進階選項** 展开对话框。

4 按**新增...**

> *新增资料夹对话框将会出现。*

5 选择您储存音乐档的资料夹，再按**確定**。

6 返回「加入媒体柜」对话框，再按**確定**。

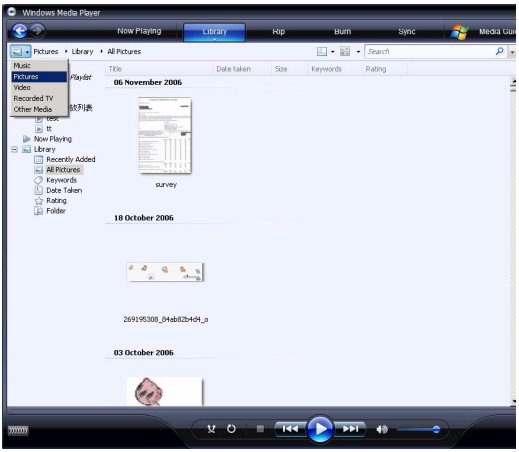
> ***Windows Media Player** 将开始扫瞄资料夹，并将现有的音乐档加入媒体柜。*

7 完成时，按**關閉**。

操作秘訣 Windows Media Player 已被配置跳过小于 100KB 的音频档。如要加入小于 100KB 的档案，您可在「加入媒体柜」对话框内更改预设值。

4.2.2 在 Windows Media Player 和您的播放器的音樂媒體櫃之間轉換

要在音乐媒体柜之间转换，只要按 **Windows Media Player** 左上角的箭头，然后选择您要检视的类别即可。



4.2.3 從 CD 擷取歌曲

如果您想要从 CD 传输音乐到您的播放器，必须先在电脑上建立该音乐的数码版本。此操作称为撷取。

1 启动 **Windows Media Player**。

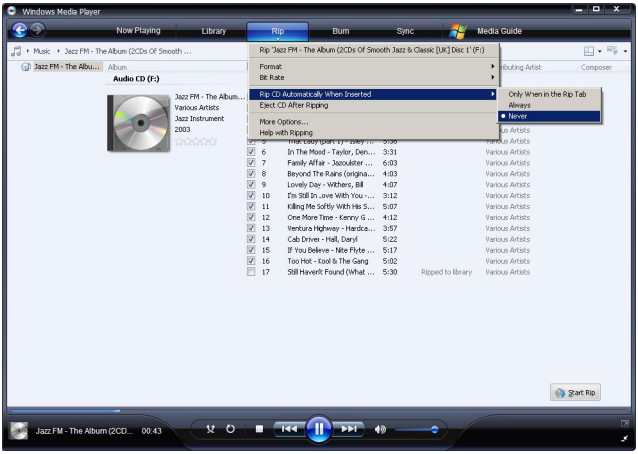
2 按**擷取**标签下方的下箭头，并选择**格式**以选择您所要的格式。

3 按**擷取**标签下方的下箭头，并选择**位元速率**以选择您所要的位元速率。

操作秘訣 位元速率愈高，产生的音质愈佳，但档案较大。您的播放器的建议使用格式是 128kbps MP3 或 64kbps WMA。

4 将音乐光碟插入您的电脑光碟机内。

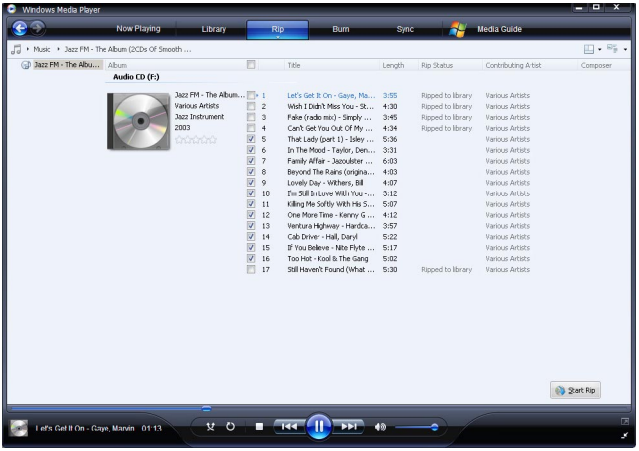
> *光碟內的所有曲目將會列出。根據預設，**Windows Media Player** 會開始擷取光碟中的所有歌曲。要修改此選項，請按**擷取**標籤下方的下箭頭，並選擇**在 CD 插入時自動擷取 > 永不顯示**。*



重要事项 在您开始擷取音乐之前，请确保您已连接至互联网，**Windows Media Player** 才能从线上音乐数据库中下载专辑和曲目的资讯。如果您的电脑未连接至互联网，您必须手动输入专辑及曲目的资讯。

由于 **Windows Media Player** 有时无法正确识别光碟上的歌曲，且线上音乐数据库并不一定存有正确的资讯（尤其是新发行的专辑或较不知名的演出者的专辑），因此您可能须手动编辑或输入专辑和曲目资讯。请参阅**透過 Windows Media Player 編輯歌曲資訊**。

5 按核取方块以选择您要撷取的歌曲。



6 按**開始擷取**。

> *您选择的曲目将被转换并加入* ***Windows Media Player*** *的媒体柜中。*

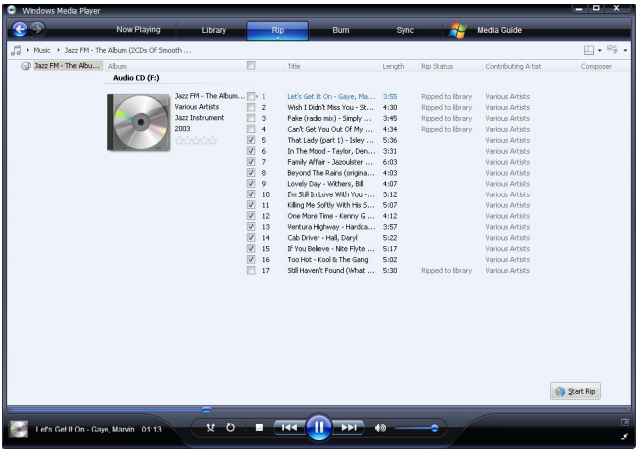
4.2.4 線上購買音樂

如果您想要在线上购买音乐，必须选择一个音乐商店。

1 启动 **Windows Media Player**。

2 按**媒體指南**标签下方的下箭头，并选择**瀏覽所有線上商店**。

3 选择一个商店，然后依照屏幕上的指示。



注意 根據您所在的地區及使用的語言而定，出現的商店清單可能與此處顯示的有所不同。

> *在您购买一首歌或一个专辑之后，它将会出现在 **Windows Media Player** 的媒体柜内。*

4.3 將您的 Windows Media 內容同步更新至播放器

您可利用 **Windows Media Player** 將您的音乐同步更新至您的播放器。只要使用附随 USB 线将播放器连接至您的电脑，启动同步作业，便可准备将您的媒体柜同步更新至播放器。

当您第一次将播放器连接至电脑时，**Windows Media Player** 会自动选择最适合您的播放器的同步方式 (自动或手动)。

自動: 如果您的播放器有充足的储存空间 (至少 4GB 的可用空间) 容纳整个媒体柜，当您将播放器连接至电脑之后，整个媒体柜将被自动复制到您的播放器。

手動: 如果播放器无法容纳整个媒体柜，则您会被提示手动选择您要传输至播放器的特定档案或播放清单。

4.3.1 設置您的播放器

1 启动 **Windows Media Player**。

2 启动播放器，并使用配置的 USB 线将播放器连接至您的电脑。

> *被提示时，选择使用 **Windows Media Player** 同步处理装置的选项。*

3 如果 **Windows Media Player** 选择自动同步处理您的装置，按**完成**。

> *您的整个媒体柜将被同步更新至您的播放器。之后，每次当您将播放器连接至电脑时，播放器将会自动执行同步。您也可选择自动同步的项目并设定优先顺序（请参阅**選擇自動同步的項目及設定優先順序**）*

4 如果 **Windows Media Player** 选择手动同步处理您的装置，按完成。

> *然后，您必须按**同步處理**标签，并选择您要手动同步的档案及播放清单 (请参阅 **4.3.4 選擇手動同步的檔案和播放清單**)。*

重要事項 传输期间切勿断开播放器的连接。如果您将播放器断开连接，传输将无法完成，因此 Windows 可能无法识别您的播放器。要修正此问题，请执行 **4.1.3 回復舊版本 Windows Media Player** 的进阶操作中的步骤 1-7。

4.3.2 在自動和手動同步之間轉換

第一次设置您的播放器之后，您可依喜好转换使用自动及手动同步。

1 按**同步處理**标签下方的下箭头，选择 **Philips GoGear SA41xx > 設置同步**。

2 勾选或清除自动同步此装置的核取方块。

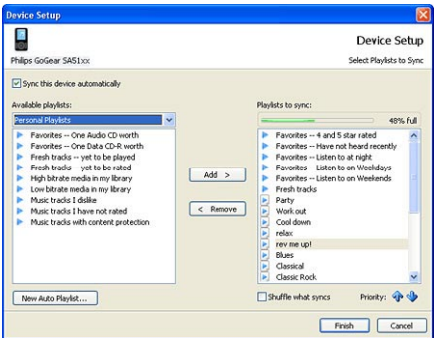
4.3.3 選擇自動同步的項目及設定優先順序

如果 **Windows Media Player** 选择要自动同步处理您的装置，您可选择不同步处理整个媒体柜。您可以选择想要从现有播放清单中同步处理哪些项目，或建立新的播放清单。以后，每次当您播放器连接至电脑时，您选择的这些播放清单将被同步更新至您的播放器。

1 按**同步處理**标签下方的下箭头，选择 **Philips GoGear SA41xx > 設定同步**。

> ***裝置設定****对话框将会出现。*

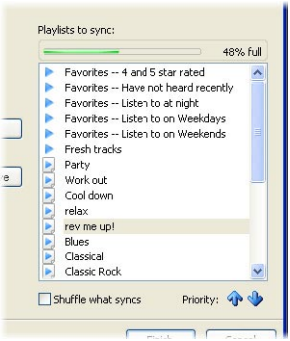
2 在**現有播放清單**窗格内，选择您要同步处理的现有播放清单，然后按**加入**。



3 要建立一个播放清单，请按**建立自動播放清單**，并依照屏幕上的步骤指定自动播放清单中的档案的条件。

4 要移除一个播放清单，请按**要同步的播放清單**中的播放清单，然后按**移除**。

5 在**要同步的播放清單**窗格中，选择一个播放清单，并按**優先順序**箭头，以您所要的同步顺序排列这些播放清单。



> *如果在同步完成之前，您的播放器便已载满，则清单中优先顺序较低的档案和播放清单将不会被同步处理。*

操作秘訣 如果您的播放器的储存容量有限，或者如果您的媒体柜太大，无法继续容纳在您的播放器内，您可设定随机选择播放清单中要同步的档案。如要随机选择，勾选**隨機選擇同步檔案**核取方块。之后，每当您将播放器连接至电脑时，播放器上的档案将被移除，并有新的一组档案加入装置中 (从**要同步的播放清單**窗格)。

4.3.4 選擇手動同步的檔案和播放清單

如果您要手动同步，必须建立一个清单，包括您要同步的档案和播放清单。您也可随机选择要从播放清单中同步更新至播放器的档案。

1 启动 **Windows Media Player**。

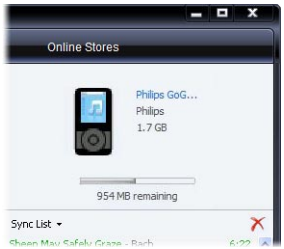
2 启动播放器，并使用配置的 USB 线将播放器连接至您的电脑。

3 选择**同步處理**标签。

4 将您要同步处理的档案和播放清单从「内容」窗格拖动到「同步处理清单」窗格。您也可在档案或播放清单上按滑鼠右键，并选择**新增到'同步處理清單'**。

操作秘訣 要在音乐和照片媒体柜之间转换，只要按 **Windows Media Player** 左上角的箭头，然后选择您要检视的类别即可。

5 在「同步处理清单」窗格上，检查以确认您已选择要同步处理的项目都能容纳在您的播放器内。 如有需要，可从清单中移除一些项目。



6 要移除項目，請在「同步處理清單」窗格內的項目上按滑鼠右鍵，然後選擇**從清單中移除**。

7 按**開始同步處理**按钮，将同步处理清单的项目传输至您的播放器。

> *同步处理的进度会显示在 Windows Media Player 的右下角。*

操作秘訣 如果您想要同步處理的曲目是一個受保護的檔案，您將被要求升級您電腦的安全組件。發生此情況時，在 **Windows Media Player** 內播放該曲目，然後在電腦提示時依照屏幕上的步驟升級安全組件。在您升級安全組件之後，重新將檔案同步更新至您的播放器。

8 如果您想要停止传输，按**停止同步**。

操作秘訣 要选择多个档案，请按一个档案，再按住电脑键盘上的 **CTRL** 键，然后按您要选择的其它档案。

要选择连续档案，请按第一个档案，再按住电脑键盘上的 **SHIFT** 键，然后按您要选择的最后一个档案。

要选择所有档案，按任何档案将它反白，然后按住电脑键盘上的 **CTRL + A** 键。

4.3.5 隨機選擇您的播放器上的手動同步項目

Windows Media Player 的随机同步功能可侦测您的播放器的储存容量，并将随机选择的档案载入您的播放器。

1 启动 **Windows Media Player**。

2 启动播放器，并使用配置的 USB 线将播放器连接至您的电脑。

3 按**同步處理**标签下方的下箭头，选择**隨機播放 "Philips GoGear SA41xx"**。

4 出现提示时，按**是**按钮开始同步处理。否则，同步处理会自动立即开始。

> *同步处理的进度会显示在 **Windows Media Player** 的右下角。*

5 要停止同步，按**同步處理**标签下方的下箭头，并选择**停止同步更新至 "Philips GoGear SA41xx"**。

4.3.6 將播放器的檔案複製到電腦

您的播放器可支援反向同步功能，您可透过 **Windows Media Player** 将档案从播放器复制到电脑。

1 启动 **Windows Media Player**。

2 启动播放器，并使用配置的 USB 线将播放器连接至您的电脑。

3 按左导览窗格中的 **Philips GoGear SA41xx**。

> *您可用各种检视格式来浏览播放器的内容，例如最近添加、演出者、专辑、歌曲等。*

您的播放器上的内容将会列在「内容」窗格中。

操作秘訣 要在您的播放器的音乐和照片媒体柜之间转换，只要按 **Windows Media Player** 左上角的箭头，然后选择您要检视的类别即可。

4 移至您要从播放器复制到电脑的档案或播放清单。

5 在档案或播放清单上按滑鼠右键，并选择**自裝置複製**。

4.4 在 Windows Media Player 內管理您的檔案

4.4.1 透過 Windows Media Player 搜尋音樂

1 按**媒體櫃**标签。

2 要搜寻音乐档案，按 **Windows Media Player** 左上角的箭头并选择**音樂**。

3 在搜寻框内输入档案的几个关键字，例如曲名、演出者等。

> *搜尋結果會在您輸入關鍵字時出現在「內容」窗格中，並隨著您輸入的每一個新字母而更新。*

4 继续输入关键字，以缩小您的搜寻范围。

4.4.2 從 Windows Media Player 媒體櫃刪除檔案

1 按**媒體櫃**标签。

2 要删除音乐档案，按 **Windows Media Player** 左上角的箭头并选择**音樂**。要搜寻照片档，请选择**圖片**。

3 移动至您想要删除的档案。

4 在档案或播放清单上按滑鼠右键，并选择**刪除**。

5 选择**只從媒體櫃中刪除**或**從媒體櫃及我的電腦中刪除**，然后按**確定**。

4.4.3 從您的播放器刪除檔案

您也可使用 **Windows Media Player** 管理儲存在您播放器上的档案。当您将播放器连接至电脑时，播放器上的内容将会显示在 **Windows Media Player** 内。然后，您可删除档案，就像您删除在**Windows Media Player** 内显示的其它任何档案一样。

1 按左导览窗格中的 **Philips GoGear SA41xx**。

> *您可用各种检视格式来浏览播放器的内容，例如最近添加、演出者、专辑、歌曲等。*

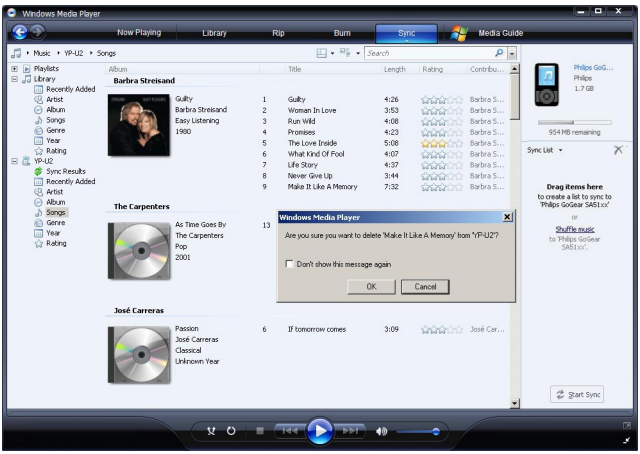
您的播放器上的内容将会列在「内容」窗格中。

2 要删除音乐档案，按 **Windows Media Player** 左上角的箭头并选择**音樂**。

3 移动至您想要删除的档案。

4 在档案上按滑鼠右键，并选择**刪除**。

5 按**確定**。



4.4.4 透過 Windows Media Player 編輯歌曲資訊

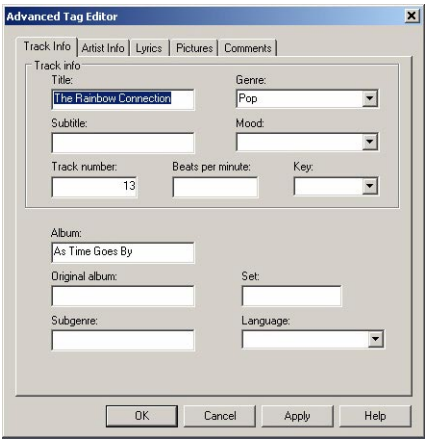
1 按**媒體櫃**标签。

2 选择您想要编辑的歌曲。

3 在歌曲上按滑鼠右键，然后从弹出功能表中选择**進階標籤編輯器**。

> ***進階標籤編輯器****对话框将会出现。*

4 选择适当的标签，并输入或编辑资讯。



5 按**確定**储存您的改动。

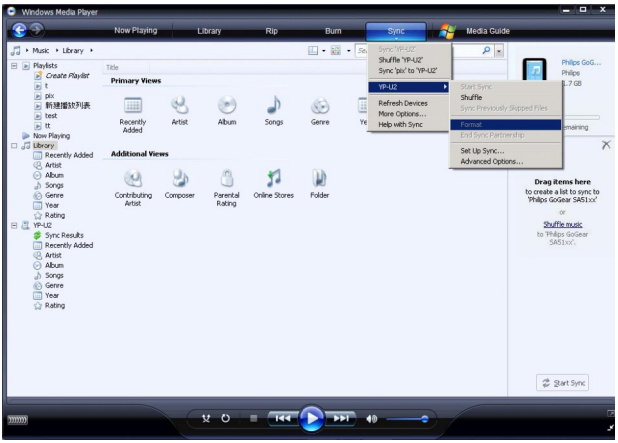
4.4.5 透過 Windows Media Player 格式化您的播放器

您可重新格式化播放器的硬碟，以清除所有数据。

1 启动 **Windows Media Player**。

2 启动播放器，并使用配置的 USB 线将播放器连接至您的电脑。

3 按**同步處理**标签下方的下箭头，选择**Philips GoGear SA43xx > 格式化**。



5 詳細操作說明

5.1 音樂模式(亦適用於播放錄音)

5.1.1 控制鍵

在音樂播放期間，您可執行以下操作：

動作	操作方式
播放 / 暫停音樂	按 ▶II
跳到下一首歌	按 ▶
返回上一首歌	按 ◀
快進	按住 ▶
快速回轉	按住 ◀
返回瀏覽功能表	按 MENU 鍵
提高音量	按 VOL +
降低音量	按 VOL -

1 從主功能表中選擇 ♫ 進入音樂模式。
您可從以下音樂選項中搜尋：

所有歌曲	▶ 依英文字母排列的曲目		
演出者	▶ 依英文字母排列的演出者	▶ 依英文字母排列的專輯	
專輯	▶ 依英文字母排列的專輯	▶ 依專輯順序排列的曲目	

2 使用 ▲ 或 ▼ 向上或向下捲動功能表。

3 按 ▶ 選擇，或按 ◀ 返回上一層。

4 按 ▶II 播放您選擇的音樂。

操作秘訣 Superplay™ 讓您只要在選擇的音樂或專輯上按 ▶II 便可立即播放。

5.1.2 播放功能

播放模式

您可以設定您的播放器隨機或重覆播放歌曲。

1 按 MENU，選擇 ✿，然後選擇**播放模式**。

2 按 ◀ / ▶ 在不同的播放模式之間瀏覽（**關閉**、**重覆1**、**重覆所有**、**隨機播放**、**隨機及重復**）。

3 按 ▶II 確認您的選擇。

圖標	意義
關閉	正常播放
重覆1	重覆播放一首歌曲
重覆所有	重覆播放所有歌曲
隨機播放	隨機及重覆播放所有歌曲
隨機及重復	隨機及重復播放所有歌曲

注意 播放錄音時無法使用播放模式功能。

5.1.3 檔案夾格式

檔案夾格式將依英文字母順序顯示您的音樂和錄音。

從根功能表中選擇 ■ 進入檔案夾格式的畫面。檔案夾格式顯示音樂的方式須視乎您將音樂拖放傳輸至檔案夾時的排列方式而定。

檔案夾和曲目將依英文字母排列。

檔案夾格式的基本操作	按鍵控制
移至下一個曲目 / 檔案夾	按 ▲
移至上一個曲目 / 檔案夾	按 ▼
進入一個檔案夾	按 ▶
移至上一層檔案夾	按 ◀
選擇一個項目	按 ▶II

5.1.4 均衡器

您可設定播放器以不同的 EQ（均衡器）設定來播放音樂。

1 按 MENU，选择 ✿，然后选择**均衡器**。

2 按 +/- 選擇**搖滾**、**搖滾**、**爵士**、**古典**、**自定義**或**關閉**。

3 按 ▶II 確認您的選擇。

自定義均衡器

均衡器的自定義設定可提供 5 種可調校的頻段：重低音 (B)、低音 (L)、中音 (M)、高音 (H) 及最高音 (T)。

1 按「功能表」，選擇**均衡器 > 自定義**。

2 按 ◀ 或 ▶ 選擇您的頻段。

3 按一次或多次 ▲ 键调高频道，或按一次或多次 ▼ 键降低频道。

4 如果您正在播放音樂，可立即聽到新設定的自定義均衡器。

操作秘訣 如超過 10 秒鐘沒有任何操作，自定義均衡器屏幕將逾時並消失。

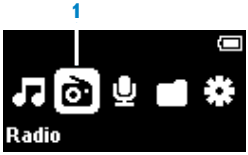
5.2 收音機

從主功能表中，選擇 以進入音樂模式。

連接耳機

附隨的一副耳機可當作收音機天線使用。請確定此耳機已正確接好，以便達到最佳收訊效果。

5.2.1 自動調頻



1 在收音機功能表 下選擇**自動調頻**。

> *播放器搜尋時會以收訊最強的電台為優先，並將它們儲存為預設電台，最多可儲存 20 個。在進度條上將會由左至右填滿，直到找完 20 個電台或到達頻道末端為止。*

操作秘訣 除了音量鍵之外，按任何鍵都能停止自動調頻。

* *只有部份地區版本的播放器包含 FM 收音機功能。*

5.2.2 播放預設電台及電台調頻

1 從收音機功能表 中選擇**預設電台**。

2 按 ▲ 或 ▼ 瀏覽並選擇預設電台。

3 選擇一個預設電台之後，短按 ◀ / ▶ 可轉到另一個預設電台。

4 您也可以長按 ▲ / ▼ 調節所選預設電台的頻率。

5 短按 ▲ 或 ▼ 可移動一個調頻刻度，長按 ▲ 或 ▼ 可搜尋下一個最接近且最強的訊號。

6 頻率調整桿將顯示頻率的變化。

7 要確認及儲存訊號時，按 ▶II。

5.3 錄音

您的播放器可讓您創建語音錄音及播放您的錄音。

5.3.1 進行錄音

1 按住 REC 鍵開始語音錄音。

> 您的播放器會顯示錄音進度。

2 按 ◀ 可停止並儲存語音錄音。

> *您的播放器會顯示儲存進度。您的語音錄音將儲存在您的播放器上。（檔名格式：VOICEXXX.WAV，在此 XXX 是一個自動產生的錄音編號。）*

操作秘訣 您可隨時用 ▶II 鍵暫停及恢復錄音。

5.3.2 播放錄音

您可在「錄音」模式中找到您的錄音。

1 從根功能表中，選擇 進入錄音模式。您的播放器將依英文字母順序播放所有的錄音，並從最近創建的錄音開始播放。

2 按 ▶II 暫停當前播放中的錄音。

3 按 ◀ 或 ▶ 播放下一首或上一首錄音。

4 按住 ◀ 或 ▶ 可將目前播放的錄音快進或快速回轉。

5.3.3 將錄音上載至電腦

1 將您的播放器連接至電腦。

2 在 **Windows 檔案總管**中選擇您的播放器。

> *您將可找到一個**語音**資料夾。此資料夾內含錄音。*

3 複製錄音並貼至電腦上任何您偏好的位置。

5.3.4 刪除錄音

錄音只能在電腦上刪除。

1 將您的播放器連接至電腦。

2 在 **Windows 檔案總管**中選擇您的播放器。

3 雙擊**語音**資料夾。

4 選擇您要刪除的檔案，然後按電腦鍵盤上的**刪除**鍵。

5.4 燈光效果

本產品具有特殊的燈光效果。您可在**裝置燈光效果**設定中啟動或關閉燈光效果。您可在**播放燈光**中選擇**閃爍**、**顫動**、**脈搏**或**波紋**作為播放時的燈光效果設定。

5.5 設定

您可配合自己的需要設置播放器的偏好設定。

1 按 MENU 並選擇 ✿。

2 按 ▶II 確認您的選擇，然後按 ▲ 或 ▼ 選擇其它選項。

3 按 MENU 退出當前設定的屏幕。

Settings	Options	More options	Description
播放模式	關閉 / 重覆 1 / 重覆所有 / 隨機所有 / 重覆及隨機		為全部 / 已選歌曲選擇播放模式。
音效設定	Off, 搖滾, 放克, 爵士, 古典, 嘻哈, 電子舞曲, 自定義		選擇可提供最佳音樂體驗的均衡器設定。
語言	英文, 法文, 德文, 西班牙文, (巴西) 葡萄牙文, 葡萄牙文 (歐洲), 意大利文, 荷蘭文, 瑞典文, 挪威文, 芬蘭文, 匈牙利文, 俄羅斯文, 波蘭文, 簡體中文, 繁體中文, 日文, 韓文		選擇屏幕上顯示的語言。
背光	常開 / 10 秒 / 30 秒 / 30 秒		選擇背光顯示的時間長短。
燈光效果	開 / 關		本產品具有特殊的燈光效果，可在**播放燈光**設定中選擇。
播放燈光	波紋 / 閃爍 / 顫動 / 脈搏		預覽並選擇播放燈光效果。在**燈光效果**下啟動此設定。
螢幕保護	動畫		選擇動畫或時鐘為螢幕保護程式。
	時鐘	垂直 / 水平	
	關		
設定時間	設定時間格式	12 小時 / 24 小時	設定播放器的時間格式
	設定時間	小時 / 分鐘	在播放器內輸入小時、分鐘和秒，以設定時間。
出廠設定	恢復出廠設定	恢復 / 取消	選擇**恢復**清除播放器的當前設定值，並恢復預設的出廠設定值。
資訊	容量、可用空間、套件版本		顯示播放器的資訊。

5.6 利用您的播放器儲存及攜帶數據檔案

您可透過 **Windows 檔案總管**將數據檔案複製至您的播放器內，利用您的播放器來儲存及攜帶這些數據檔案。

6 升級您的播放器

您的播放器是由一個稱為套件的內部程式控制。在您購買播放器之後，可能會發佈新的套件版本。

一個稱為 **Philips Device Manager** 的軟件程式將負責監控您的播放器的套件狀態，並在新版本套件問世時通知您。您須具備互聯網連線。

請從附隨的光碟安裝 **Philips Device Manager**，或從 www.philips.com/support 或 www.philips.com/usasupport（美國地區居民）下載最新版本

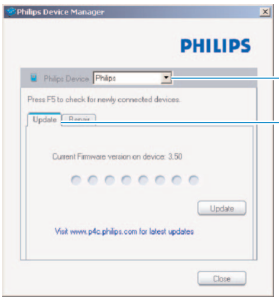
安裝 **Philips Device Manager** 之後，每當您將播放器連接至電腦時，**Philips Device Manager** 將自動連線至互聯網並查閱更新信息。

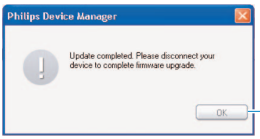
6.1 手動檢查您的套件是否為最新版本

請確定您的播放器已完整充電。

1 將您的播放器連接至電腦。

2 從**開始** > **所有程式** > **Philips Device Manager** 啟動 **Philips Device Manager**。





3 選擇您的裝置。

4 按**更新**。

> ***Philips Device Manager*** *將查閱互聯網上是否有新套件，並將它安裝在您的播放器上。*

5 當屏幕上出現**更新完成**時，按**確定**並斷開播放器的連線。

> *屏幕上將顯示****正在更新套件****的信息。*
> *套件更新完畢之後，播放器將自動重新啟動。現在，您的播放器已可繼續使用。*

41

7 常見問題

如果您在使用播放器時遇到問題，請先查閱下一節內列舉的要點。如需進一步的幫助及其它故障檢修的提示，亦可參閱 www.philips.com/support 網站上的常見問題。

如果您遵從這些指示之後仍無法找到解決對策，請洽詢您的經銷商或服務中心。

警告 無論在任何情況下，只要您試圖自行維修此裝置，產品保修資格將被取消。

注意 當您第一次在修復模式下將裝置連接至個人電腦，將彈出硬件精靈以安裝軟件。請選擇「自動安裝軟件」並點選「下一步」，然後點選「完成」以完成安裝程序。
安裝期間如顯示「您為此硬件安裝的軟件未通過 Windows Logo 的測試」的警告信息，請選擇「繼續安裝」。此安裝程序不會影響您的個人電腦。

播放器的啟動速度變慢了。

更換播放器內容之後，播放器需要較長時間來重建數據庫，因此啟動較慢。

我的播放器會跳過歌曲。

跳過的歌曲可能已受保護。您可能沒有足夠的權利在您的播放器上播放那首被跳過的歌曲。請向歌曲提供商洽問音樂的許可權。

Windows 無法識別我的播放器。

請確定您的電腦內操作的是 **Windows XP**（SP2 或更高等級）系統。

音樂傳輸之後，我的播放器沒有音樂。
您的歌曲是 MP3 或 WMA 格式的嗎？
其他格式的歌曲無法在此播放器上播放。

播放器對任何按鍵都無反應，就像當機或畫面凍結了一樣。
移除電池，再插入。

沒有聲音。
請確定您的耳機已完全插入耳機插座中。

我的播放器上顯示 🔒.
打開 LOCK 滑動鍵解開按鍵鎖。

42

我的播放器沒電或上鎖了或沒有任何反應。

- 您的電池可能沒電了。為您的播放器充電。
- 您可能按 ▶II 時按得不夠久。請按住 ▶II，直到屏幕上出現飛利浦的歡迎屏幕為止。
- 执行重设的动作（用针或细尖的工具按一下重设键）。

假如上述方式都無效，您可使用 Device Manager 修復您的播放器：

1 確定已中斷播放器跟電腦的連接，並已關機。

2 在您的个人电脑上经由**開始 > 所有程式 > Philips Device Manager > Philips Device Manager** 启动 **Philips Device Manager**，再按**修復**标签。

3 按住 ▶II 键，同时将装置连接至个人电脑。

4 持续按住按键，直到 **Philips Device Manager** 告知您的播放器进入修复模式。

5 按**修復**键，并依照 **Device Manager** 的指示修复播放器。

6 修复播放器之后，从电脑上移除该播放器并重新启动。

播放器無法啟動電源，好像沒電了。

執行重設的動作（用針或細尖的工具按一下重設鍵）。
按 ▶II 並啟動您的播放器。
如果還是無法操作：按住 ▶II 同時將裝置連接至個人電腦。啟動 **Device Manager**，您的裝置將自動復原。

播放器上顯示：「播放器有問題！請連接至個人電腦」。

將您的播放器連接至個人電腦，開啟 **Windows 檔案總管**，開啟**我的電腦**，選擇您的播放器，按滑鼠右鍵並選擇**格式化**。按**開始**格式化您的播放器。

> ⚠ **警告** 所有內容將被消除！在格式化之前備份您的資料。

我的播放器上顯示 ⚠ Memory full!。

將您的播放器連接至電腦。刪除不必要的檔案，小心地斷開連線，然後繼續錄音。

有些歌曲無法在播放器上顯示或播放。

- 音頻檔案可能已毀損，請先嘗試在個人電腦上播放該檔案。如果無法播放，請重新擷取該歌曲。
- 播放器不支援位元速率高於 320kbps 的歌曲。
- 此播放器不支援從線上音樂商店購買、受版權保護（DRM）的 WMA 歌曲。此播放器只能播放未受保護的 WMA 檔。播放器不支援該歌曲的格式。它只支援 MP3 和 WMA 檔案。

43

8 技術數據

電源**

- 电源
  内置式可充电锂电池
- 4 小时完整充电

尺寸

31.5 x 18 x 90.5mm

顯示

- 白色 OLED 显示屏，64 x 128 像素

音效

- 聲道分隔：>45dB
- 均衡器設定：
  搖滾 / 爵士 / 流行 / 古典 / 關閉
- 頻率回應：30-18,000Hz
- 訊噪比：>85dB
- 輸出功率(RMS)：
  2x3mW (16Ω)

音頻播放

- 播放時間
  15 小時**
- 壓縮格式：MP3 (8-320 kbps 及 VBR；採取速率：8, 11.025, 16, 22.050, 24, 32, 44.1, 48kHz)、WMA (8-320 kbps；採取速率：8, 11.025, 16, 22.050, 24, 32, 44.1, 48kHz)
- ID3-標簽支援：歌名及演出者名稱

調頻器 / 收訊 / 傳訊

- 調頻器頻段
  FM 立體聲*

儲存媒體

- 內置記憶容量：
  SA431X 1GB NAND Flash +
  SA432X 2GB NAND Flash +
  SA434X 4GB NAND Flash +

連接特性

- 耳機 3.5mm，USB 2.0++

傳輸音樂

- Device manager
  恢復並更新
- Windows Media Player 11

系統需求

- Windows® XP (SP2 或以上) 或 Vista
- 800MHz 或更高的 Pentium III 處理器
- 256MB RAM
- 200MB 或以上的硬碟空間
- 互聯網連接 (如有的話更佳)
- Microsoft Internet Explorer 6.0 或更新版本
- 光碟機
- USB 端口

* *只有部份地區版本的播放器包含 FM 收音機功能。*

** *可充電式電池的充電循環次數有限，最終仍需要更換電池。電池的續航力和充電循環次數會依使用方式及設置而異。*

\+ *1MB = 一百萬字節；可用的儲存容量低於此。*
1GB = 十億字節；可用的儲存容量低於此。
可能無法充份使用完整的記憶容量，因為其中一部份的記憶體將保留供播放器使用。
此容量乃根據每首歌 4 分鐘及採用 64 kbps WMA 編碼的格式計算。

++ *實際傳輸速度會依您的操作系統及軟件配置而異。*

44

9 詞彙表

MP3

一種稱為 MPEG-1 音頻層 3 的音頻壓縮格式。

Superscroll™

一個飛利浦已註冊商標的使用者介面導覽器功能，可加強瀏覽一長列內容的速度。

WAV

儲存聲效所使用的數碼媒體檔案格式。

Windows Media Audio (WMA)

Windows 媒體格式的音頻檔案。該檔案的音頻內容是採用其中一種 Windows Media Audio 編解碼器編碼的。

名稱

數碼媒體內容的最大單位。對於一片 CD 而言，可能就是該 CD 的名稱。

同步處理

根據使用者指定的規則維護便攜式裝置上的數碼媒體檔案的過程。此功能可能需要從一部電腦拷貝數碼媒體檔案到一部裝置、更新裝置上的資訊或從裝置刪除檔案。

根功能表

位於使用者介面樹狀結構頂端的主功能表。

專輯

一組歌曲 / 圖片選集。

數碼權利管理 (DRM)

一項可用密碼將數碼內容加密以提供持久保護作用的技術。獲授權的收件人 (或最終用戶) 必須取得許可才能將該內容解鎖及使用。

擷取

從音樂光碟拷貝數碼媒體內容。該內容可在擷取過程中轉換至另一個不同的格式。

歌曲

一首個別的音樂曲目或一段獨立的音頻內容。

45

飞利浦有权为产品改进而改变设计及技术规格，无须预先通知。

46

Specifications are subject to change without notice.
Trademarks are the property of Koninklijke Philips Electronics N.V. or their respective owners
© 2007 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.
www.philips.com

Printed in China
wk7255